



Jahresbericht 2012 der OdA AgriAliForm

Rapport annuel 2012 de l'OrTra AgriAliForm

Vorwort des Präsidenten

Die Aktivitäten der OdA AgriAliForm während dem Jahr 2012 waren intensiv. Erstmals fand das Qualifikationsverfahren für das gesamte Berufsfeld auf Niveau EFZ und bereits zum zweiten Mal auf Niveau EBA statt. Insgesamt 900 Lernende haben das EFZ und 121 Lernende das EBA erhalten, alle Berufe des Berufsfelds eingenommen. Trotz einigen Schwierigkeiten mit den Prüfungsaufgaben ist das Qualifikationsverfahren mit der nötigen Sorgfalt und dem erforderlichen Ernst verlaufen, hauptsächlich dank der Arbeit der kantonalen Chefexperten an den Berufsfachschulen.

Die OdA AgriAliForm hat die neuen gesetzlichen Grundlagen für die Höhere Berufsbildung (Berufs- und Meisterprüfung) geschaffen. Es ist nun die Aufgabe der Ende 2012 ernannten QS-Kommission und der Prüfungsleitungen, die neuen Bestimmungen für die kommenden Prüfungen umzusetzen.

Im vergangenen Jahr hat die OdA AgriAliForm die Grundlagen entwickelt, um die Evaluation der Verordnung und des Bildungsplans vorzubereiten, welche seit dem Jahr 2009 angewendet werden. Weiter hat sie das Programm Leonardo da Vinci gestartet, welches Lernenden ermöglicht, einen Teil der Grundbildung im Ausland zu machen.

Der Entscheid, mit dem Beruf Landwirt/in beim nationalen Berufswettbewerb SwissSkills 2014 in Bern mitzumachen, wird einen Beitrag leisten zur Bekanntmachung der Berufe des Berufsfelds.

Wir sind enorm zufrieden, dass die Anzahl der Lernenden merklich gestiegen ist (+7.6%) und damit die Zahl von total 3'339 EFZ und EBA Lernenden erreicht worden ist. Diese Entwicklung ist erfreulich und zeigt die Attraktivität unserer Berufe.

Zum Schluss bleibt uns der Dank an all jene, die sich täglich zugunsten der Bildung investieren, besonders an den Vorstand und die anderen Organe der OdA AgriAliForm und auch an das Sekretariat, welches von

Message du président

Durant l'année 2012, les activités de l'OrTra AgriAliForm ont été intenses. Ainsi la procédure de qualification a eu lieu pour la première fois pour l'ensemble du champ professionnel au niveau CFC et pour la deuxième fois au niveau AFP. Au total 900 apprentis ont obtenu le CFC et 121 l'AFP, toutes professions confondues. Malgré quelques difficultés avec les situations d'examen, la procédure de qualification s'est déroulée avec le soin et le sérieux requis, grâce notamment au travail des chefs experts mis en place par les cantons dans les centres de formation.

L'OrTra AgriAliForm a mis en place les nouvelles bases légales relatives à la formation professionnelle supérieure (brevet, maîtrise). Il appartient maintenant à la Commission AQ nommée en fin d'année 2012 et aux directions d'examens de mettre en œuvre les nouvelles dispositions pour les sessions à venir.

Dans l'année passée sous revue, l'OrTra AgriAliForm a élaboré les bases pour préparer l'évaluation de l'ordonnance et du plan de formation appliqué depuis 2009. Elle a également démarré le programme Leonardo da Vinci, permettant à des apprentis de faire une partie de leur formation pratique à l'étranger.

Enfin, la décision de participer au Concours national des métiers SwissSkills 2014 à Berne, avec la profession d'agricultrice / agriculteur va contribuer à la promotion des métiers du champ professionnel.

Nous avons aussi l'immense satisfaction de voir que les effectifs d'apprentis ont connu une augmentation significative (+7.6%) pour atteindre entre les CFC et les AFP le nombre de 3'339. Cette évolution est réjouissante et démontre l'attractivité de nos métiers.

En conclusion, nous tenons à remercier tous les acteurs qui s'investissent quotidiennement en faveur de la formation, en particulier le comité et les autres organes de l'OrTra AgriAliForm, ainsi que le secrétariat

Jakob Rösch geführt wird. Unser Dank geht auch an die Berufsfachschulen, die Kantone und den Bund für ihre Arbeit.

Walter Willener

1 Tätigkeiten der OdA AgriAliForm

1.1 Vorstand

Der Vorstand steuert die Geschicke der OdA AgriAliForm über die ihm unterstellten Gremien: Fondskommission, Aufsichtskommission ÜK und die Koordinationsgruppen Grundbildung, Höhere Berufsbildung und Marketing/Kommunikation.

Auf Antrag des Vorstands beschlossen die Delegierten an der Versammlung vom 30. November, die Organisationen der Pferdeberufe als Mitglied aufzunehmen. Die Zusammenarbeit beschränkt sich auf den Bereich des Bildungsfonds. Die Organisationen der Pferdeberufe können so das im Berufsbildungsgesetz vorgeschriebene Quorum erreichen, um die Allgemeinverbindlichkeitserklärung zu beantragen. Dieser Beschluss hat eine Statutenänderung zur Folge.

Die Delegierten wählten als neue Vorstandsmitglieder Olivier Savoy (VSW) und Bruno Stucki (VSGP).

1.2 Fondskommission

Die Fondskommission hat 2 Sitzungen durchgeführt und die die folgenden Themen bearbeitet: Budget und Rechnung Bildungsfonds, Festsetzung des Ansatzes für die ÜK (CHF 190.00 pro Lernender und Tag), Überarbeitung des Fondsreglements unter Einbezug der Pferdeberufe, Fondrechnung 2012. Im Herbst trat Donat Schneider, LOBAG, in Folge seines Stellenwechsels als Mitglied der Fondskommission zurück.

1.3 Koordinationsgruppe Grundbildung (KG GB)

Die Koordinationsgruppe hat das Projekt von der Stiftung Fintan und vom Kanton Zürich bezüglich einer Fachausbildung in bio-dynamischer Landwirtschaft behandelt, eine Arbeitsgruppe für die Berufsmeisterschaften SwissSkills 2014 ins Leben gerufen und das Monitoring durchgeführt. Für das erste Qualifikationsverfahren EFZ und das zweite Qualifikationsverfahren EBA nach neuer Bildungsverordnung haben die Arbeitsgruppen zahlreiche Prüfungsaufgaben erarbeitet. In Zusammenarbeit mit der HAFL konnte dank der Arbeit vieler ein gutes Qualifikationsverfahren durchgeführt werden. Ein weiterer Schwerpunkt der Koordinationsgruppe war die Erarbeitung eines Konzepts für die Evaluation der Berufsbildung im Herbst 2013. An einem Workshop wurden die zu evaluierenden Punkte gesammelt. Die Evaluation soll einem Unternehmen in Auftrag gegeben werden.

conduit par Jakob Rösch. Nos remerciements vont aussi aux Centres de formation, aux cantons et à la Confédération pour leur travail.

Walter Willener

1 Activités de l'OrTra AgriAliForm

1.1 Comité

Le comité préside aux destinées de l'OrTra AgriAliForm, par l'intermédiaire de ses organes : commission du fonds, commission de surveillance des CI, groupes de coordination formation initiale, formation professionnelle supérieure et marketing/communication.

Sur proposition du comité, les délégués ont accepté l'affiliation des organisations des métiers du cheval lors de l'assemblée du 30 novembre. La collaboration se limite au secteur du fonds en faveur de la formation professionnelle. Elle permet aux organisations des métiers du cheval d'atteindre le quorum fixé dans la loi sur la formation professionnelle pour demander la force obligatoire. Cette décision a nécessité une modification des statuts.

Les délégués ont nommé Olivier Savoy (FSV) et Bruno Stucki (UMS) comme nouveaux membres du comité.

1.2 Commission du fonds

La commission du fonds s'est réunie lors de 2 séances, où elle a traité les thèmes suivants : budget et comptes du fonds de la formation, fixation du tarif des CI (CHF 190.00 par apprenti et jour), révision du règlement du fonds pour intégrer les métiers du cheval, comptes du fonds 2012. En automne, Donat Schneider a démissionné de la commission du fonds en raison de son départ de la LOBAG.

1.3 Groupe de coordination Formation initiale (GC FI)

Le groupe de coordination a traité le projet de la fondation Fintan et du canton de Zürich relatif à une formation spécialisée en agriculture biodynamique, mis sur pied un groupe de travail pour le concours suisse des métiers SwissSkills 2014 et procédé au monitoring. Les groupes de rédacteurs ont élaboré de nombreuses situations d'examens pour la première procédure de qualification CFC et la deuxième procédure de qualification AFP. Grâce à l'engagement de nombreuses personnes, une procédure de qualification de qualité a pu être effectuée en collaboration avec l'HAFL. L'élaboration d'un concept pour l'évaluation de la formation professionnelle en automne 2013 a constitué un autre axe important des travaux réalisés dans le groupe de coordination. Les points à évaluer ont été recueillis lors d'un atelier. L'évaluation sera attribuée à une institution externe.

1.4 Aufsichtskommission überbetriebliche Kurse (AK ÜK)

Die Aufsichtskommission hat wiederum im Rahmen der Qualitätssicherung 8 ÜK Zentren besucht. An der Tagung für ÜK Leiter haben alle ÜK Zentren teilgenommen. Der Informations- und Erfahrungsaustausch standen an erster Stelle.

Auch im Berichtsjahr wurden die detaillierten Kosten bei den ÜK Zentren angefragt und der SBBK für die Festlegung der kantonalen Pauschale mitgeteilt. Den Antrag, eine separate ÜK Pauschale für die Spezialberufe festzulegen, hat die SBBK abgelehnt. Die Aufsichtskommission hat ausserdem die Punkte für die Evaluation im Bereich der ÜK diskutiert.

1.5 Programm Leonardo da Vinci

Im Lehrjahr 2012/13 haben drei Lernende einige Monate als Leonardo da Vinci Praktikanten in Deutschland bzw. Holland verbracht. Der administrative Aufwand für die Teilnehmer und für das Sekretariat der OdA AgriAliForm ist hoch. Trotzdem soll das Leonardo da Vinci Programm weitergeführt werden, denn es ist für die Lernenden eine einzigartige Möglichkeit, um bereits während der Grundausbildung im Ausland spannende Erfahrungen und Eindrücke zu sammeln.

1.6 Arbeitsgruppe höhere Berufsbildung

Die Arbeitsgruppe HBB erarbeitete die Grundlagen für die neue Berufs- und Meisterprüfung. Als Resultat konnte im Herbst 2012 der Vorstand die Entwürfe der zukünftigen Prüfungsordnungen und die Modulliste sowie weitere Ausführungsdokumente verabschieden. Als Präsident der neuen, gesamtschweizerischen QS-Kommission wählte der Vorstand Pierre-André Odiet, FRI.

1.7 Koordinationsgruppe Marketing und Kommunikation (KG M+K)

Die KG M+K hat entschieden, eine zusätzliche Anschrift am Messestand anzubringen, damit der Messestand von weitem besser erkannt wird. Zudem hat sie beschlossen, eine französische Version des Messestands zu erstellen, welche den eigenständigen Messeauftritt der AGORA ablöst. Die französische Version ist im September fertig erstellt und bereits an zwei Berufsmessen eingesetzt worden. Insgesamt war der Messestand im Jahr 2012 an 10 Berufsmessen und einem Tag der offenen Tür im Einsatz.

Für kleinere Auftritte sind Panels erstellt worden, sie erlauben eine unkomplizierte und einfache Handhabung. Die deutschen Panels können gratis beim Schweizerischen Bauernverband, GB Bildung, ausgeliehen werden und die französischen Panels bei AGORA.

1.4 Commission de surveillance des cours interentreprises (CS CI)

La commission de surveillance a visité 8 centres CI dans le cadre de l'assurance-qualité. Tous les centres CI ont pris part à la journée des responsables CI. Les échanges d'informations et d'expériences ont occupé le premier plan.

Les coûts détaillés ont été à nouveau recensés et transmis à la CSFP pour la fixation des forfaits cantonaux. La demande de forfaits différents pour les cultures spéciales a été refusée par la CSFP. Par ailleurs, la commission de surveillance a discuté de points touchant à l'évaluation des CI.

1.5 Programme Leonardo da Vinci

Durant l'année 2012/13, trois apprentis ont effectué un stage de plusieurs mois en Allemagne ou en Hollande dans le cadre du programme Leonardo da Vinci. La charge administrative est élevée pour les participants et pour le secrétariat. Le programme Leonardo da Vinci sera cependant poursuivi, car pour les apprentis il s'agit d'une occasion unique de vivre une expérience passionnante à l'étranger durant la formation initiale déjà.

1.6 Groupe de travail Formation professionnelle supérieure

Le groupe de travail FPS a élaboré les bases des nouveaux brevets et maîtrises. En automne 2012, le comité a ainsi pu adopter les projets des futurs règlements et la liste des modules, ainsi que d'autres documents d'application. Il a nommé Pierre-André Odiet, de la FRI, président de la nouvelle commission AQ nationale.

1.7 Groupe de coordination Marketing et communication (GC M+C)

Le GC M+C a décidé d'ajouter un bandeau supplémentaire au stand de promotion afin d'améliorer sa visibilité de loin. Il a de plus décidé de réaliser une version française du stand, en remplacement du stand d'AGORA. La version française a été achevée en septembre et utilisée déjà lors de deux salons des métiers. Au total, en 2012 le stand de promotion a été dressé lors de 10 salons des métiers et d'une journée portes ouvertes.

Des panneaux enroulables ont été réalisés pour de plus petites manifestations, ils sont simples d'utilisation. Les panneaux en allemand sont disponibles à l'USP, département formation, la version française chez AGORA.

Als Beginn von einem grossen Projekt ist ein Kurzfilm erstellt worden, der einen Lernenden Landwirt in der Deutschschweiz porträtiert. Im Jahr 2013 sollen ähnliche Filme zu jeder der EFZ Ausbildungen und zum Beruf Bäuerin gedreht werden, wobei immer eine Version Deutschschweiz und Westschweiz geplant ist. Die Filme sollen einen Einblick in die Berufe bieten und Jugendliche motivieren, sich für eine Ausbildung im Berufsfeld Landwirtschaft zu entscheiden.

Eine Umfrage bei Lernenden durchgeführt worden, um die Gründe für die Berufswahl und die Zukunftspläne zu erfahren. 82% der Lernenden EBA, 25% der Lernenden Spezialberufe und 63% der Lernenden Landwirt haben den Fragebogen ausgefüllt. Die Resultate der Umfrage können für zukünftige Entscheide der KG M+K und anderer Gremien erleichtern.

1.8 Kommission Berufsentwicklung und Qualität (Kommission B+Q)

Die Kommission B+Q hat als verbundpartnerschaftliches Gremium an zwei Sitzungen das Projekt Fachausbildung in bio-dynamischer Landwirtschaft geprüft und zur Neubearbeitung zurückgewiesen. Ebenfalls hat sie das Vorgehen für die Evaluation der Grundbildung festgelegt, das Qualifikationsverfahren besprochen und das Monitoring 2012 geplant. Die Kommission B+Q hat ausserdem die Validierung von Bildungsleistungen im Berufsfeld Landwirtschaft diskutiert.

1.9 Mitarbeit in Gremien

Der Sekretär vertritt die OdA AgriAliForm im Arbeitgeber Netzwerk (früher SQUF) in der Eidgenössischen Berufsbildungskommission (EBBK) und in der Lehrmittelkommission der edition Imz. In der Kommission für Berufsbildungsverantwortliche ist die OdA AgriAliForm durch Ueli Voegeli, Vorstandsmitglied, vertreten.

1.10 Sekretariat

Das Sekretariat wird im Mandat durch den Geschäftsbereich Bildung des Schweizerischen Bauernverbandes geführt. Die vielfältigen Arbeiten werden durch Jakob Rösch, Leiter GB, ausgeführt, unterstützt von den Sachbearbeiterinnen Regina Hartmann und Bernadette von Reding.

2 Rechnung 2012

Die Rechnungslegung erfolgt getrennt nach Verein OdA AgriAliForm und Gesamtrechnung Bildungsfonds. Damit wird der Forderung nach Transparenz und den Bestimmungen des Bundesamtes für Berufsbildung und Technologie zur Berichterstattung über allgemein-

Un grand projet a été initié par la réalisation d'un court métrage présentant un apprenti agriculteur alémanique. D'autres films similaires doivent être tournés en 2013 sur chacune des professions CFC et sur la profession de paysanne, avec à chaque fois un tournage en Suisse alémanique et un tournage en Suisse romande. Les films doivent donner un aperçu des professions et inciter les jeunes à choisir une formation dans le champ professionnel de l'agriculture.

Une enquête a été menée auprès des apprentis pour identifier les raisons les ayant conduits à choisir leur métier et leurs projets d'avenir. 82% des apprentis AFP, 25% des apprentis des cultures spéciales et 63% des apprentis agriculteurs ont rempli le questionnaire. Les résultats de l'enquête peuvent faciliter les futures décisions du GC M+C et d'autres organes.

1.8 Commission développement professionnel et qualité (commission D+Q)

La commission D+Q a, en sa qualité d'organe travaillant en partenariat, participé à deux séances où elle a examiné le projet de formation spécialisée en agriculture biodynamique, qu'elle a renvoyé pour modification. Elle a également fixé la procédure pour l'évaluation de la formation initiale, discuté de la procédure de qualification et planifié le monitoring 2012. La commission D+Q a en outre discuté de la validation des acquis dans le champ professionnel de l'agriculture.

1.9 Collaboration dans les organes

Le secrétaire représente l'OrTra AgriAliForm au sein du réseau des employeurs (précédemment SQUF), de la commission fédérale de formation professionnelle (CFFP) et de la commission des moyens d'enseignement des éditions Imz. L'OrTra AgriAliForm est désormais représentée au sein de la commission pour les responsables de la formation professionnelle par Ueli Voegeli, membre du comité.

1.10 Secrétariat

Le secrétariat est géré sur mandat par le département Formation de l'Union suisse des paysans. Les multiples tâches sont effectuées par J. Rösch, responsable, avec le soutien des collaboratrices Regina Hartmann et Bernadette von Reding.

2 Comptes 2012

Les comptes de l'association OrTra AgriAliForm et ceux du Fonds de la formation professionnelle sont tenus séparément. Cela répond à l'exigence de transparence et aux dispositions de l'Office fédéral de la formation professionnelle et de la technologie en matière de

verbindliche Bildungsfonds Rechnung getragen. In der gemeinsamen Bilanz sind die Vermögen per 31.12.2012 des Vereins mit CHF 14'086.46 und des Bildungsfonds mit CHF 6'889.24 getrennt ausgewiesen. Bei einem Gesamtaufwand von CHF 449'818.33 schliesst die Rechnung OdA AgriAliForm mit einem Gewinn von CHF 9'684.56 ab. Die Hauptausgaben sind Entwicklungskosten für die Grundbildung und für die höhere Berufsbildung. Die Rechnung des Bildungsfonds umfasst die Aufwendungen aller drei Leistungserbringer - OdA AgriAliForm, Mitglied- und Kantonalorganisationen - und schliesst bei einem Gesamtaufwand von CHF 3'066'043.33 mit einem Verlust von CHF -1'876.05 ab. Die grössten Ausgaben sind diejenigen der ÜK-Zentren für die Durchführung der ÜK.

force obligatoire du fonds de la formation. Dans le bilan consolidé, les fortunes au 31.12.2012 de l'association, de CHF 14'086.46.- et du Fonds de la formation, de CHF 6'889.24 sont affichées séparément. Avec des dépenses totales de CHF 449'818.33, les comptes de l'OrTra AgriAliForm bouclent sur un bénéfice de CHF 9'684.56. Les principales dépenses concernent les frais de développement pour la formation professionnelle initiale et supérieure. Les comptes du Fonds de la formation englobent les dépenses de tous les prestataires de services - OrTra AgriAliForm, organisations membres et cantonales - et boucle sur des dépenses totales de CHF 3'066'043.33 sur une perte de CHF -1'876.05. Les principales dépenses sont celles des centres CI pour la conduite des cours interentreprises.

Anhang Annexe

Zahl der Lernenden 1., 2. und 3. Lehrjahr (2012/2013) Nombre d'apprentis 1^{ère}, 2^{ème} et 3^{ème} année d'apprentissage (2012/2013)

Kanton canton	EFZ CFC												EBA AFP		
	LW Agr		GF Av		GG Ma		OF Arb		WI Vi		WT Ca		F: LW Or: Agr	F: SK Or: CS	F: WB Or: Vi
	Total	davon Bio	Total	davon Bio	Total	davon Bio	Total	davon Bio	Total	davon Bio	Total	davon Bio	Total	Total	Total
AG	108	12											11		
AI, AR, SG	257	9	3										19		
BE	595	37	2		60								68	2	
BL	66	16											10		
FR	258	3	1										8		
GR	103	57											15		
GL	11														
JU	84	9											6		
LU	260	15	3												
NE	48	1													
NW, OW	31												15		
SH	13												4		
SO	61	3											6		
SZ	59														
TG	169												9		
TI	33								27		7			3	1
UR	39														
VD	228	10							58		32		7	2	1
VS-Sion	58				11		15		23		20		1	4	
VS-Visp	15														
ZG	48	4											1		
ZH	187	35	2				24		60		18		28	8	
Total	2731	211	11	0	71	0	39	0	168	0	77	0	208	19	2
Total CH	3097												229		

Quelle: Erfassung bei Berufsfachschulen im Herbst 2012
référence: enregistrement chez des centres de formation professionnelle en automne 2012

Abschlüsse EFZ

Titres CFC

Beruf	altrechtlich selon anciens règlements				neurechtlich selon nouveaux règlements		Profession
	2008	2009	2010	2011	2012		
Landwirt/in	896	867	1'118	1'097	899		Agriculteur/trice
Gemüsegärtner/in	20	30	15	42	18		Maraîcher/ère
Obstfachmann/frau	14	22	17	13	9		Arboriculteur/trice
Geflügelfachmann/frau	4	6	2	2	1		Aviculteur/trice
Winzer/in	54	79	91	38	63		Viticulteur/trice
Weintechnologe/in	29	29	44	37	26		Caviste
Total	1'017	1'033	1'287	1'229	1'016		total

Quelle: Bundesamt für Statistik
référence: Office fédéral de la statistique

Abschlüsse Agrarpraktiker/in EBA Titres Agropraticien/ne AFP

Fachrichtung	Absolventen lauréats		orientation
	2011	2012	
Landwirtschaft	84	124	agriculture
Spezialkulturen	6	6	cultures spéciales
Weinbereitung	2	0	vinification
Total	92	130	total

Quelle: Bundesamt für Statistik
référence: Office fédéral de la statistique

Abschlüsse höhere Berufsbildung 2011/2012 Diplômes formation professionnelle supérieure 2011/2012

Beruf	eidg. Fachausweis (FA) brevet fédéral (BF)		Meisterdiplom (HFP) Maîtrise		Höhere Fachschulen (HF) Ecoles supérieures (ES)		Profession
	2011	2012	2011	2012	2011	2012	
Landwirt/in	292	258	120	115			Agriculteur/trice
Geflügelfachmann/frau	0	0	0	0			Aviculteur/trice
Obstfachmann/frau	0	0	2	0			Arboriculteur/trice
Gemüsegärtner/in	0	0	0	0			Maraîcher/ère
Winzer/in	4	7	0	4			Viticulteur/trice
Weintechnologe/in	5	3	2	0			Caviste
Bäuerinnen	120	75	2	1			Paysanne
Agrotechniker/in (HF)					34		Agro-Technicien/ne (ES)
Agrokaufmann/-frau (HF)					14		Agro-Commerçant (ES)
Total	421	343	126	120	48		total

Quelle: Bundesamt für Statistik
référence: Office fédéral de la statistique

Personelle Zusammensetzung der Gremien der Oda AgriAliForm 2012 Composition des organes de l'OrTra AgriAliForm 2012

Anzahl Sitzungen / nombre de séances		4	3	3	3	1	2	2	2
Name Nom	Organisation Institution	Vorstand comité	Fonksmission commission du fonds	Aufsichtskommission ÜK Commission de surveillance CIE	KG Grundbildung GC formation initiale	KG allgemeinbildender Unterricht GC culture générale	AG Höhere Berufsbildung GT formation supérieure	KG Marketing + Kommunikation GC marketing + communication	Komm. B + Q Comm. D + Q
Aeberhard Karin	Inforama					x			
Aeby Püro Chantal	SWBV - FSV	S							
Arnold Adrian	LBBZ Seedorf								
Augstburger Ueli	SBV - USP	x	x	P					
Banga Christian	SBV - USP				x				
Bardet Loïc	SWBV - FSV	x		x			x	x	x
Bianco Guy	AGORA / EA Châteauneuf	x							
Bise Philippe	AGORA	x					x		
Briod Magali	AGORA						x		
Buchs Mario (seit 27.03.2012)	Fachlehrer / enseignant								x
Burgemeister Karin	LOBAG								
Bussard Nicolas	IAG Grangeneuve					x			
Casanova Pierangelo	SBBK - CSFP								x
Chenuz Maurice (bis 27.03.2012)	AGORA								x
Dissler Josef	SBV - USP	x	P						
Dupraz Philippe	SWBV - FSV						x		
Eigenmann Bruno	SBV - USP								
Felley Pierre-Yves	Ch. Valaisanne agr.		x						
Flüeler Thomas	VSW - ASCV						x		x
Freund Martin	VSGP - USM						x		
Gallandat Thierry	AGORA				x				
Gilg Ralph	SOV - FUS	S			x		x		x
Girod Philippe	EA Châteauneuf					x			
Grandgirard Pierre-André (bis 14.03.2012)	AGORA				x				
Gut Walter	BBZN Hohenrain/Schüpfheim								
Hänni Kathy	Bio Suisse	S							
Haug Robin	SWBV - FSV				x				
Hauser Karine	Agrilogie					x			
Helfenstein Sandra	SBV - USP							x	
Herren Peter	VSGP - USM	S							
Hofer Hans	SBV - USP				x				x
Jans Victor	SBBK - CSFP								x
Joray Christine (seit 29.08.2012)	BBT - OFFT								x
Kellermann Peter (bis 14.03.2012)	VSGP - USM				x				
Kling Johann	VSGP - USM						x		
Kistler Peter (seit 14.03.2012)	VSGP - USM				x				
Küchler Peter	SBV - USP	x					p		
Mauron Eric (seit 15.06.2012)	AGORA				x				
Meili Bruno	SBV - USP								
Mercier Denis	SWBV - FSV						x		
Merk Fabiola	Plantahof					x			
Messner Toni (bis 10.09.2012)	BBT - OFFT								x
Meyrat Michael	BBT - OFFT						x		
Obrist Robert	Bio Suisse				x		x		x
Odermatt Hanspeter	SBV - USP				x				
Odiot Pierre-André	AGORA	x					x		
Pezzatti Bruno	SOV - FUS	x							
Pfulg Peter	Aviforum	S		x	x		x	x	
Pidoux Christian (seit 27.03.2012)	AGORA								x
Pradervand Nicolas	SOV - FUS						x		
Rayroux Fabrice	VSW - ASCV						x		
Robert Enguerran	RPN Cernier					x			
Rouiller Danielle	Bio Suisse	x							
Salamin Christian	VSW - ASCV				x				
Savoy Olivier (seit 20.01.2012)	VSW - ASCV	x	x						
Senn Daniel	Bio Suisse							x	
Shili Sadri	RPN Cernier					x			
Siegrist Regula	SBLV - USPF	S							
Simonet Fabrice	SLK								x
Schmid Josef	SBV - USP				x				
Schneider Donat	LOBAG		x						
Stucki Bruno (seit 20.01.2012)	VSGP - USM	x		x				x	x
Suter Peter	SBV - USP			x					
Voegeli Ueli	SBV - USP	x							
von Euw Daniel	Aviforum						x		
Walder Remo (seit 14.02.2012)	SOV - FUS			x	x			x	
Waldvogel Henri	Strickhof					x			
Wegmüller Olivier	Strickhof					x			
Wermuth Bruno	Bio Suisse			x					
Widmer Andreas	SGBV		x						
Willener Walter	AGORA	P	x	x	P	P		P	P
Wirth Edgar	BBZN Schüpfheim					x			
Witschi Bernhard	SBBK - CSFP			x					
Zimmermann Hans	Inforama					x			
Zumbühl Ferdinand	SBV - USP						x		
Zürcher-Egloff Jeanette	SBLV - USPF	x					x	x	
Zweifel Ruedi	Aviforum	x					x		x

P = Präsident / président
S = Stellvertreter / suppléant